

Turkey

ISSP 2017 Turkey

ISSP Background Variable Documentation

by

Markus Quandt, Evi Scholz and Insa Bechert GESIS

on behalf of the

ISSP Demographics Method Group

(Germany, Mexico, Norway, the Philippines, South Africa, Spain, Sweden, Switzerland, Taiwan, and the Archive)

Users of the international ISSP data file should have all relevant information to understand the construction of the ISSP background variables. Thus, the ISSP has decided to provide a documentation of its background variables and to regularly update this documentation (decisions of the ISSP General Meetings in 2005 and 2006). The information collected with this document will be published with the ISSP data files. Furthermore, it will help to discuss and decide on streamlining the ISSP background variables.

The Demographics Method Group asks you to provide information on all your ISSP background variables. The document at hand serves to collect and structure this information from ISSP members in a template.

Please note that, due to changes in the ISSP Background Variables, there are different versions of documentation templates to use, related to the respective ISSP study under consideration. The template at hand serves to document your national **ISSP 2011 and 2012** surveys.

The document consists of three sections: Section 1 of this documentation refers to basic elements: source description, information on filters and routing, and construction information. In section 2, as an example, we present the relevant information for the variable UNION (Trade union membership) from Germany. Section 3 finally offers the documentation template for all ISSP background variables valid from the ISSP module 2010 forward.

If you have any questions on the documentation, please do not hesitate to contact us:

isspservice@gesis.org

1. Basic Elements

For each of the variables listed in section 3 below, please give the following information as applicable.

❖ Source description

- Please give the **question no./position/name(s)** used in your field questionnaire and report additional information sources, for example, if interviewer observation was used instead of asking questions to respondents. If your ISSP is run with a larger survey and the background variable is taken from this survey, then refer to that (those) source question(s). Please make a **note** from which survey the question(s)/variable(s) come(s) (see below).
- Please give the text of the **original question(s)** exactly as used in your field questionnaire and **in your national language**.
 - Please include all **response categories** of the original field questionnaire.

- Please give **interviewer instructions** if necessary to understand the generation of response codes.
- Please **translate original questions, response categories and interviewer instructions** into English.
- Please provide **notes** if needed. Notes can address both possible translation issues (**translation note**) and country specific particularities of question background, of variable generation or of the meaning of individual response categories (**note**).
- ❖ **Filter Variables and Conditions:** If any variables cover only part of the sample, please list the conditions (questions/variables and categories/codes) used to define the *excluded cases*. In other words, report the conditions which lead to a ‘not applicable’ code in the variable following the filter.
- ❖ **Construction/Recoding**
 - Please report how the codes of the ISSP target variable were derived from your source data.
 - Please use a table of correspondence with source and target codes (see the example in section 2 and tables in section 3).
 - If construction of ISSP target codes involves more than simple 1-1 relationships between source and target codes, please use roughly Boolean syntax as shown in the example 2 below. Command syntax of common statistics programs is also welcome. Just put the syntax used into the “Optional: Recoding Syntax” box if you consider that it will increase comprehensibility and transparency.
 - Please always (also for country specific variables) report how the ISSP missing values (not applicable-NAP, no answer-NA, don’t know-DK) were filled.
- ❖ **Complementary information (see last page)**
 - Please provide the part(s) of your country questionnaire that relate(s) to the background variables reported in this template. If these variables are already covered by your country’s field questionnaire delivered with your national ISSP data file, then just tick the box on the last page of this document. (PDF or MS Word format preferred.)
 - Please also supply frequency tables with absolute and relative frequencies, missing values *included*, for **all source** variables. *Source variables* are the country-specific variables **before** recodes into ISSP standard variables are done. (MS Word or simple ASCII file preferred.)
 - If your country derives ISCO88 codes from a national occupation coding scheme, please supply a correspondence list of national codes and ISCO88 codes. (MS Word or simple ASCII file preferred.)

2. Example

The German example for the variable UNION is constructed from two variables referring to two questions in the German field questionnaire.

UNION – Trade union membership

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	#1 Darf ich Sie fragen, ob Sie derzeit Mitglied in einer Gewerkschaft sind?	#1 May I ask you whether you are currently a member of a trade union?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Ja, bin Mitglied	1. Yes, I am member
	2. Nein, bin kein Mitglied	2. No, I am not member
	9. Keine Angabe*	9. No answer*
	0. Nein, Befragter will Frage nicht beantworten*	0. Respondent refuses to answer*
<i>Question no. and text</i>	#2 Waren Sie früher einmal Mitglied in einer Gewerkschaft?	#2 Were you once a member of a trade union?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Ja	1. Yes
	2. Nein	2. No
	8. Weiß nicht	8. Don't know
	9. Keine Angabe*	9. No answer*
<i>Note</i>	Falls Befragter aktuell kein Gewerkschaftsmitglied ist; „nein“ in #1	If respondent not currently union member; no in #1
<i>Interviewer Instructions</i>	—	
<i>Translation Note</i>	—	
<i>Note</i>	Current and former union membership taken from ALLBUS 2010 Answer categories marked by an asterisk are not read aloud.	

Filter Variable(s) and Conditions:

Former membership (#2) not asked if respondent currently member (#1=1)
--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/ Construction Rules	→UNION
If (#1=1)	1. Yes, currently
If (#2=1)	2. Yes, previously but not currently
If (#1=2 and #2=2)	3. No, never

If (#1=0)	7. Refused
Else	9. No answer

3. Variable List

In the following you will find forms to ease documentation of the points described in section 1 above.

Some Hints to Fill in the Forms

- Please fill in the forms on the screen and return the file to <isspservice@gesis.org> – please do *not* return a printout using paper and pencil!
- In general, please feel free to be flexible in using the forms. If necessary adopt them to your reporting needs. In particular:
 - Please insert as many additional fields as needed, e.g. add lines if your country variable has more categories than the template provides.
 - Please skip fields not needed, e.g. skip ‘note’ lines if no note is required.
 - If individual response categories require separate notes, insert as many additional lines as necessary *below* the respective category.
 - If your field questionnaire has more than one language version, please replicate the complete ‘National Language - English Translation/Note’ block as often as needed.
- The question numbers should refer to the numbers of your original field questionnaire.
- For variables with continuous data (AGE, WRKHRS...), please list the lowest and the highest valid codes empirically found in your country’s data and the various non-response codes, e.g. NAP (not applicable), DK (don’t know); if additional non-response codes occur in your data, such as ‘refused’, please add.
- If source variables are relevant for *several* ISSP target variables, please copy the information for the source variables each time to offer a complete documentation of the individual ISSP target variable.

Please name the **ISSP module** which the documentation refers to (e.g., “*Health and Health Care / ISSP2011*”):

Health and Health Care / ISSP2011

Please name your **country**:

Turkey

SEX - Sex of respondent

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.01 Cinsiyet	Sex
<i>Codes/</i>	1-2	

<i>Categories</i>	Erkek - Kadın	Male - Female
<i>Interviewer Instruction</i>	Sormayın, kendiniz kodlayın	Don't ask, code yourself
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Construction/Recoding:

Country Variable Codes (in translation)	→ SEX
1.Male	1. Male
2.Female	2. Female
	9. No answer

ISSP 2017 Turkey

BIRTH – Year of birth

This question can be asked as an alternative to asking about AGE. If BIRTH is not asked directly, it must be computed by DATEYR ‘year of interview’ minus AGE ‘age of respondent’.

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.02 DOĞUM YILINIZI öğrenebilir miyim?	May I learn the year of your birth?
<i>Codes/ Categories</i>	99. cevap yok	99. no answer
<i>Interviewer Instruction</i>	4 haneli kodlayın	Code with 4 digits
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Construction/Recoding: (list lowest, highest, and ‘missing’ codes only, replace terms in [square brackets] with real numbers)

	Country Variable Codes/Construction Rules	→BIRTH
<i>Construction</i>		
<i>Codes</i>	1919	[MIN BIRTH]
	1994	[HIGH BIRTH]
	(99=9999)	9999. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

AGE - Age of respondent

This question can be asked as an alternative to asking about BIRTH. If AGE is not asked directly, it must be computed by DATEYR ‘year of interview’ minus BIRTH ‘year of birth’.

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>		No question asked
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Construction/Recoding: (list lowest, highest, and ‘missing’ codes only, replace terms in [square brackets] with real numbers)

	Country Variable Codes/Construction Rules	→AGE
<i>Construction</i>	2011-BIRTH	
<i>Codes</i>	17	[MIN AGE]
	92	[HIGH AGE]
		999. No answer

Optional: Recoding Syntax

AGE=2011-BIRTH

EDUCYRS - Education I: years of schooling

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.03. Eğitim durumunuz nedir? İlk orta ve yüksek öğretimde, meslek öğrenmek hariç, kaç yıl geçirdiniz?	What is your education? How many years have you spent in primary, secondary and university education other than professional training?
<i>Codes/ Categories</i>	Yıl sayısı.....	Number of years.....
	0. Resmi bir eğitim almamış	0. No formal education
	95. Halen bir okula devam ediyor.	95. Still continuing to a school
	96. Halen Üniversite'ye devam ediyor.	96. Still continuing to university education
	97. Bilmiyor / Anımsayamıyor	97. Does not know / Can't remember
	98. Kuran kursu	98. Course of Koran
	99. Cevap yok	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Belirtilen yıl sayısı yazılacak. Eğer görüşülen kişi "ilkokul mezunuyum" derse "5", "ortaokul mezunuyum" derse "8", "lise mezunuyum" derse "11", "üniversite mezunuyum" derse "15" yıl yazılacak. "Tıp doktoru" derse "17" yıl, "Yüksek Mühendis / Yüksek Mimar" derse 16 yıl olarak kaydedin.	Take a note of the year given. If the respondent says primary school graduate then code 5, junior high code 8, high school code 11, university graduate code 15. If the respondent is a medical school graduate then code 17, engineer or architect with an MS code 16.
<i>Translation Note</i>	Engineer or architect with an MS degree literally can be translated as high engineer/architect. So, high engineer/architect answers are coded as 16.	
<i>Note</i>	Open ended answers coded as education years coded into column 66 (d03)	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Country Variable Codes/Construction Rules	→ EDUCYRS
0=0. No formal education	0. No formal schooling, no years at school
1=1. One year	1. One year
95=99. Still at school	...
96=15. Still at college/university/in training	
97=98. Don't know / don't remember	98. Don't know
99=99. No idea/Don't know/ No answer	99. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

TR_DEGR - Country-specific highest completed degree of education

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.04. Eğitim Kademeleri /Varılan en yüksek eğitim düzeyi	Levels of education / Highest degree being held by the respondent
<i>Codes/ Categories</i>	0. Hiçbir resmi eğitim almamış.	0. No formal qualification
	1. İlkokul mezunu	1. Lowest formal qualification
	2. Ortaokul mezunu	2. Above lowest qualification
	3. Lise mezunu	3. Higher secondary completed
	4. Lise'den mezun olup yüksek öğretime devam etmiş ama bitirememiş.	4. Above higher secondary level
	5. Üniversite mezunu	5. University degree completed
	99. Fikri yok / Bilmiyor / Cevap Yok	99. NR
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	No separate question was asked coded directly from D.04.	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ TR_DEGR
(0=1)	1. No formal qualification
(1=2)	2. Lowest formal qualification
(2=3)	3. Intermediate secondary completed
(3=4)	4. Higher secondary completed
(4=5)	5. University degree incomplete
(5=6)	6. University degree completed
(99=99)	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

DEGREE – R: Education II: categories

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.04. Eğitim Kademeleri /Varılan en yüksek eğitim düzeyi	Levels of education / Highest degree being held by the respondent
<i>Codes/ Categories</i>	0. Hiçbir resmi eğitim almamış.	0. No formal qualification
	1. İlkokul mezunu	1. Lowest formal qualification
	2. Ortaokul mezunu	2. Above lowest qualification
	3. Lise mezunu	3. Higher secondary completed
	4. Lise'den mezun olup yüksek öğretime devam etmiş ama bitirememiş.	4. Above higher secondary level
	5. Üniversite mezunu	5. University degree completed
	99. Fikri yok / Bilmiyor / Cevap Yok	99. NR
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→DEGREE
(0=0)	0. No formal education
(1=1)	1. Primary school
(2=2)	2. Lower secondary (secondary completed does not allow entry to university: obligatory school)
(3=3)	3. Upper secondary (programs that allow entry to university)
(4=4)	4. Post secondary, non-tertiary (other upper secondary programs toward labour market or technical formation)
(5=5)	5. Lower level tertiary, first stage (also technical schools at a tertiary level)
(99=9)	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

WORK – Currently, formerly, or never in paid work

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.05. Halen, şu anda ücret karşılığı bir işte çalışıyor musunuz? Eğer çalışmıyorsanız, şimdiye dek hiç ücret karşılığı bir işte çalıştınız mı?	Now, are you presently working in a paid work? If not, have you ever worked in a paid work?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Halen ücret karşılığı bir işte çalışıyorum.	1. I am presently working in a paid work
	2. Halen ücret karşılığı bir işte çalışmıyorum ancak geçmişte çalışmıştım	2. I am not working in a paid work but I worked in the past
	3. Şimdiye dek ücret karşılığı bir işte hiç çalışmadım	3. I have never worked in a paid work
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→WORK
(1=1)	1. Currently in paid work
(2=2)	2. Currently not in paid work, paid work in the past
(3=3)	3. Never had a paid work
(MISSING=9) (99=9)	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

WRKHRS – Hours worked weekly

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.06. Yaptığınız fazla mesai de dahil olmak üzere, haftada normal olarak kaç saat çalışmaktasınız?	Normally, how many hours do you work per weekly, including overtime?
<i>Codes/ Categories</i>	98. Fikri yok / Bilmiyor	98. Don't know
	99. Cevap yok	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Açık yanıt almaya çalışın, söyleneni aynen yazın.	Try to get a clear answer, write down everything said, verbatim.
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Country Variable Codes/Construction Rules	→WRKHRS
	1. One hour
	...
	96. 96 hours and more
(98=98)	98. Don't know
(99=99)	99. No answer
	00. NAP (Code 2 or 3 in WORK)

Optional: Recoding Syntax

--

EMPREL – Employment relationship

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.07. Ücretli maaşlı bir çalışan mısınız/mıydınız, kendini işinizin mi sahibisiniz/sahibiydiniz yoksa ücretsiz aile işçisi misiniz/mıydınız?	Are/were you a paid worker, self-employed without employees, self-employed with employees or working as an unpaid worker for own family's business?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Ücretli/Maaşlı bir çalışan	1. Paid worker
	2. Kendi işinin sahibi ama yanında çalışan yok	2. Self-employed but without employees
	3. Kendi işinin sahibi yanında çalışan var	3. Self employed with employees
	4. Ücretsiz aile işçisi	4. Unpaid worker for own family business
<i>Interviewer Instruction</i>	D.05. "1" veya "2" ise sorun.	Ask if D.05 is "1" or "2"
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Country Variable Codes/Construction Rules	→EMPREL
(1=1)	1. Employee
(2=2)	2. Self-employed without employees
(3=3)	3. Self-employed with employees
(4=4)	4. Working for own family's business
(99=9)	9. No answer
	0. NAP (Code 3 in WORK)

Optional: Recoding Syntax

--

NEMPLOY - Self employed: how many employees

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	Kendinizi dahil etmezseniz, toplam kaç kişi çalıştırmaktasınız?	How many people do you employ, not including yourself?
<i>Codes/ Categories</i>	98. Fikri yok/Bilmiyor	98. Does not know
	99. Cevap yok	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Açık yanıt almaya çalışın, söyleneni aynen yazın.	Try to get a clear answer, write down everything said, verbatim.
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Country Variable Codes/Construction Rules	→NEMPLOY
	1. 1 employee
	...
Does not exist (98=9999), (99=9999)	9995. 9995 employees or more 9999. No answer
	0000. NAP (Code 1, 2, 4, 0 in EMPREL)

Optional: Recoding Syntax

--

WRKSUP - Supervise other employees

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.09. Çalıştığınız işte başka çalışanların yaptıklarını denetlemek gibi bir göreviniz var mı? Onların yaptıklarından dolayı sorumlu olan bir mevkide bulunuyor musunuz?	Do you have a responsibility in your job to supervise other employees? Are you in a responsible position for the work of other employees?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Evet	1. Yes
	2. Hayır	2. No
	98. Fikri yok / Bilmiyor	98. Does not know
	99. Cevap yok	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Eğer şu anda bir işi yoksa en son çalıştığı iş için sorun.	If the respondent has no work now, ask for the last job he/she had.
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→WRKSUP
(1=1)	1. Yes
(2=2)	2. No
(99=9), (98=9)	9. No answer
	0. NAP (Code 3 in WORK)

Optional: Recoding Syntax

--

NSUP – Number of other employees supervised

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.10. Kaç kişiden sorumlusunuz?	How many employees do you supervise?
<i>Codes/ Categories</i>	98. Fikri yok / Bilmiyor	98. Does not know.
	99. Cevap yok	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	(Açık yanıt almaya çalışın, söyleneni aynen yazın)	(Try to get a clear answer and write everything said verbatim)
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Open ended answers coded as number of employees supervise coded into column 73 (d10)	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→NSUP
	1. 1 employee
	...
-	9995. 9995 employees or more
(99=9999) (98=9999) (MISSING=9999)	9999. No answer
	0000. NAP. (Code 2, 0 in WRKSUP)

Optional: Recoding Syntax

--

TYPORG1 – Type of organisation, for-profit/non-profit

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.11 Kar amacı güden bir firmada mı çalışıyorsunuz/çalıştınız yoksa kar amacı gütmeyen bir kurumda mı?	Are you working/did you work in a for-profit or non-profit organization?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Kar amaca güden bir firmada çalışıyor / çalıştım	1. I work / worked in a profit seeking company
	2. Kar amacı gütmeyen bir kurumda çalışıyor / çalıştım	2. I work/ worked in a non-profit organization
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→TYPORG1
(1=1)	1. For-profit organisation
(2=2)	2. Non-profit organisation
not asked	8. Don't know
	9. No answer
	0. NAP (Code 3 in WORK)

Optional: Recoding Syntax

--

TYPORG2 – Type of organisation, public/private

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.12. Kamu sektöründe mi yoksa özel sektörde mi çalışıyorsunuz / çalıştınız?	Do / did you work in private or public sector?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Kamu kesiminde	1. In public sector
	2. Özel sektörde	2. In private sector
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→TYPORG2
(1=1)	1. Public employer
(2=2)	2. Private employer
not asked	8. Don't know
-	9. No answer
	0. NAP (Code 3 in WORK)

Optional: Recoding Syntax

--

ISCO88 - Occupation ISCO 1988

Please give the text of the source question(s) on the respondent's occupation used in your field questionnaire. If ISCO88-codes are not coded directly from the responses, but derived from a country-specific occupation coding scheme, please provide a table of correspondence between country-specific and ISCO88 codes *attached as a separate file*. Please report which kind of ISCO code you apply. The most common ones are the code developed by the International Labour Organisation (ILO) and the variant developed for the European Union (EU), ISCO-COM. If you apply another variant such as ISCO88-CIS developed by the Statistical Committee of the Commonwealth of Independent States, then please specify.

Please do **not** enter **standard** ISCO88 codes here. But please report if your country **adds** or **changes** codes compared to ISCO88, if any.

Occupations should be coded on the 4-digit level of ISCO88. Occupational area 0 (Armed Forces occupations) needs some special attention. Since the ISCO variable is numeric, the 4-digit code 0110 will usually appear as 110 in the data file. It is therefore suggested that the only valid 3-digit code in the data file is 110 (Armed Forces).

In some special cases information concerning the occupation may be insufficient for 4-digit coding. Instead of coding these cases as [9998] "inadequately described" use 3-digit coding. In those very special cases where 3-digit coding is applied, fill in a zero for the missing digit. Example: code 131 is coded as 1310.

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.13. Mesleğiniz nedir? ("İşsiz", "Ev Kadını", "Emekli" veya "Hiç bir zaman işim olmadı" yanıtını verenlere) Yani ana işinizin ismi nedir ya da ünvanınız nedir?	What is your occupation? (Ask to respondents who answer as "Unemployed", "Retired", "Never has a paid-work") So, what is your title?
<i>Codes/ Categories deviating from ISCO88 / ISCO88-COM</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>	(Açık yanıt almaya çalışın, söyleneni aynen yazın)	(Try to get a clear answer and write everything said verbatim)
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Open ended question. Answers are coded according to (ISCO) occupation descriptions into ISCO88	
<i>Use of ISCO</i>	ISCO88 (ILO)	<input checked="" type="checkbox"/>
	ISCO88-COM (EU variant)	<input type="checkbox"/>
	Other ISCO88 variant	<input type="checkbox"/> → please specify

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/ Construction Rules	→ ISCO88
	0110. (ISCO88 unit codes)
	...
	9333. (ISCO88 unit codes)
	9998. Don't know; inadequately described
(Missing=9999)	9999. No answer
	0000. NAP (Code 3 in WORK)

Optional: Recoding Syntax

--

ISSP 2017 Turkey

MAINSTAT – Main status

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.14. Şimdi sayacaklarımdan hangisi size en uygun olanı?	Which of the following is the most appropriate for you?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Çalışıyor (memur, işçi, kendi işinin sahibi ya da aile işinde)	1. In paid work (public employee, worker, has his own business or in family work)
	2. İşsiz / İş arıyor, balsa çalışmak istiyor	2. Unemployed / Looking for a job
	3. Öğrenci	3. Student
	4. Çıracak, iş eğitimi alıyor	4. Apprentice
	5. Hasta, özürlü, sakat	5. Sick or disabled
	6. Emekli	6. Retired
	7. Ev kadını	7. Domestic work
	8. Zorunlu kamu hizmetinde çalışıyor	8. In compulsory public work
	90. Diğer	90. Other
		99. Fikri yok / Bilmiyor / Cevap yok
<i>Interviewer Instruction</i>	Herkesine sorun.	Ask all respondents
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→MAINSTAT
(1=1)	1. In paid work
(2=2)	2. Unemployed and looking for a job
(3=3)	3. In education
(4=4)	4. Apprentice or trainee
(5=5)	5. Permanently sick or disabled
(6=6)	6. Retired
(7=7)	7. Domestic work
(8=8)	8. In compulsory military service or community service
(90=9)	9. Other
(99=99)	99. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

PARTLIV – Living in steady partnership

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.15. Bir eşiniz ya da birlikte yaşadığınız birisi var mı? (Varsa) Aynı hanede mi yaşıyorsunuz?	Do you have a spouse or a partner? (If yes) Do you live in the same household?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Evet, var ve aynı hanede yaşıyoruz	1. Yes, we live in the same household
	2. Evet, var ama aynı hanede yaşamıyoruz	2. Yes, but we don't live in the same household
	3. Hayır, yok	3. No
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→PARTLIV
(1=1)	1. Yes, have partner; live in same household
(2=2)	2. Yes, have partner; don't live in same household
(3=3)	3. No partner
not asked	7. Refused
-	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

SPWORK – Spouse, partner: currently, formerly or never in paid work

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.16. Eşiniz ya da beraber yaşadığınız arkadaşınız halen kazanç karşılığı bir işte çalışıyor mu? Eğer çalışmıyorsa, şimdiye dek hiç kazanç karşılığı bir işte çalıştı mı?	Does your spouse or your partner permanently work in a paid job? If not, has he/she ever worked in a paid job?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Halen ücret karşılığı bir işte çalışıyor	1. Permanently works in a paid-job
	2. Halen ücret karşılığı bir işte çalışmıyor ancak geçmişte çalışmıştı	2. Does not work permanently but worked in the past
	3. Şimdiye dek ücret karşılığı bir işte hiç çalışmadı	3. Never had a paid job
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→SPWORK
(1=1)	1. Currently in paid work
(2=2)	2. Currently not in paid work, paid work in the past
(3=3)	3. Never had paid work
(99=9)	9. No answer
	0. NAP (Code 3 in PARTLIV)

Optional: Recoding Syntax

--

SPWRKHRS – Spouse, partner: hours worked weekly

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.17 Eş ya da hayat arkadaşınız yaptığı fazla mesai de dahil olmak üzere haftada normal olarak kaç saat çalışmaktadır?	How many hours does your spouse or partner work per week normally, including overtime?
<i>Codes/ Categories</i>	98. Fikri yok / Bilmiyor	98. Don't know
	99. Cevap yok	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Açık yanıt almaya çalışın, söyleneni aynen yazın	Try to get a clear answer and write everything said verbatim
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→SPWRKHRS
	1. 1 hour
	...
	96. 96 hours or more
(98=98)	98. Don't know
(99=99)	99. No answer
	00. NAP (Code 2 or 3 in SPWORK)

Optional: Recoding Syntax

--

SPEMPREL – Spouse, partner: employment relationship

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.18. Eşiniz ya da birlikte yaşadığınız arkadaşınız ücretli maaşlı bir çalışan mı / mıyd, kendi işine mi sahip / sahipti yoksa ücretsiz aile işçisi mi / miydi?	Is / was your wife or your partner a paid worker, self-employed without employees, self-employed with employees or working as an unpaid worker for own family's business?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Ücretli/Maaşlı bir çalışan	1. Paid worker
	2. Kendi işinin sahibi ama yanında çalışan yok	2. Self-employed but without employees
	3. Kendi işinin sahibi yanında çalışan var	3. Self employed with employees
	4. Ücretsiz aile işçisi	4. Unpaid worker for own family business
<i>Interviewer Instruction</i>	Yalnızca eşi halen çalışanlara veya geçmişte çalışmış olanlara (D16=1 veya 2 ise) sorun.	Ask to respondents whose wives permanently work or worked in the past (D16=1 or D16=2)
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:**Filter Variable(s) and Conditions:**

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→SPEMPREL
(1=1)	1. Employee
(2=2)	2. Self-employed without employees
(3=3)	3. Self-employed with employees
(4=4)	4. Working for own family's business
(Missing=9)	9. No answer
	0. NAP (Code 3 in SPWORK)

Optional: Recoding Syntax

--

SPWRKSUP – Spouse, partner: supervise other employees

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.19. Eşiniz ya da birlikte yaşadığınız arkadaşınızın çalıştığı işte başka çalışanların yaptıklarını denetlemek gibi bir görevi var mı / mıydı? Onların yaptıklarından dolayı sorumlu olan bir mevkide bulunuyor mu / mıydı?	Does your spouse or partner have a responsibility in his/her job to supervise other employees? Is she/he in a responsible position for the work of other employees?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Evet	1. Yes
	2. Hayır	2. No
	98. Fikri yok / Bilmiyor	98. Does not know
	99. Cevap yok.	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Eğer şu anda bir işi yoksa en son çalıştığı iş için sorun.	If the wife or spouse of the respondent has no work now, ask for the last job he/she had.
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→SPWRKSUP
(1=1)	1. Yes
(2=2)	2. No
(98=9), (99=9)	9. No answer
	0. NAP (Code 3 in SPWORK)

Optional: Recoding Syntax

--

SPISCO88 – Spouse, partner: occupation ISCO 1988

Please give the text of the source question(s) on the spouse's occupation used in your field questionnaire. If ISCO88-codes are not coded directly from the responses, but derived from a country-specific occupation coding scheme, please provide a table of correspondence between country-specific and ISCO88 codes *attached as a separate file*. Please report which kind of ISCO code you apply. The most common ones are the code developed by the International Labour Organisation (ILO) and the variant developed for the European Union (EU), ISCO-COM. If you apply another variant such as ISCO88-CIS developed by the Statistical Committee of the Commonwealth of Independent States, then please specify.

Please do **not** enter **standard** ISCO88 codes here. But please report if your country **adds** or **changes** codes compared to ISCO88, if any.

Occupations should be coded on the 4-digit level of ISCO88. Occupational area 0 (Armed Forces occupations) needs some special attention. Since the ISCO variable is numeric, the 4-digit code 0110 will usually appear as 110 in the data file. It is therefore suggested that the only valid 3-digit code in the data file is 110 (Armed Forces).

In some special cases information concerning the occupation may be insufficient for 4-digit coding. Instead of coding these cases as [9998] "inadequately described" use 3-digit coding. In those very special cases where 3-digit coding is applied, fill in a zero for the missing digit. Example: code 131 is coded as 1310.

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.13. Eşinizin ya da birlikte yaşadığınız arkadaşınızın mesleği nedir? ("İşsiz", "Ev Kadını", "Emekli" veya "Hiç bir zaman işim olmadı" yanıtını verenlere) Yani ana işinin ismi nedir ya da ünvanı nedir?	What is your spouse or partner's occupation? (Ask to respondents who answer as "Unemployed", "Retired", "Never has a paid-work") So, what is his/her title?
<i>Codes/ Categories deviating from ISCO88 / ISCO88-COM</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>	(Açık yanıt almaya çalışın, söyleneni aynen yazın)	(Try to get a clear answer and write everything said verbatim)
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Open ended question answers are then coded according to (ISCO) occupation descriptions into SPISCO88	
<i>Use of ISCO</i>	ISCO88 (ILO)	<input checked="" type="checkbox"/>
	ISCO88-COM (EU variant)	<input type="checkbox"/>
	Other ISCO88 variant	<input type="checkbox"/> → please specify

--

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/ Construction Rules	→ SPISCO88
	0110. (ISCO88 unit codes)
	...
	9333. (ISCO88 unit codes)
	9998. Don't know; inadequately described
	9999. No answer
	0000. NAP (Code 3 in SPWORK)

Optional: Recoding Syntax

--

ISSP 2017 Turkey

SPMAINST – Spouse, partner: main status

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.21. Şimdi sayacaklarımdan hangisi eşiniz ya da birlikte yaşadığınız arkadaşınıza en uygun olanıdır?	Which of the following does suit your wife or partner best?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Çalışıyor (memur, işçi, kendi işinin sahibi ya da aile işinde)	1. In paid work (public employee, worker, has his own business or in family work)
	2. İşsiz / İş arıyor, balsa çalışmak istiyor	2. Unemployed / Looking for a job
	3. Öğrenci	3. Student
	4. Çıracak, iş eğitimi alıyor	4. Apprentice
	5. Hasta, özürlü, sakat	5. Sick or disabled
	6. Emekli	6. Retired
	7. Ev kadını	7. Domestic work
	8. Zorunlu kamu hizmetinde çalışıyor	8. In compulsory public work
	90. Diğer	90. Other
	99. Fikri yok / Bilmiyor / Cevap yok	99. Does not know / No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Herkese sorun.	Ask all respondents
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→SPMAINST
(1=1)	1. In paid work
(2=2)	2. Unemployed and looking for a job
(3=3)	3. In education
(4=4)	4. Apprentice or trainee
(5=5)	5. Permanently sick or disabled
(6=6)	6. Retired
(7=7)	7. Domestic work
(8=8)	8. In compulsory military service or community service
(90=9)	9. Other
(99=99)	99. No answer
	00. NAP (Code 3 in PARTLIV)

Optional: Recoding Syntax

--

UNION – Trade union membership

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.22. Şu anda bir sendikaya üye misiniz? Geçmişte bir sendikaya üye olmuş muydunuz?	Are you currently member of a trade union? Had you ever been a member of a trade union?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Şu anda bir sendikaya üye	1. Currently a member of a union
	2. Eskiden bir sendikaya üye idi ama şimdi değil.	2. Currently not a member of a union but used to be a member in the past.
	3. Hiçbir zaman bir sendikaya üye olmadı.	3. Never been a member of a union.
	99. Fikri yok / Bilmiyor / Cevap yok	99 Does not know / No answer
<i>Interviewer Instructions</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→UNION
(1=1)	1. Yes, currently
(2=2)	2. Yes, previously but not currently
(3=3)	3. No, never
not asked	7. Refused
(99=9)	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

nat_RELIG – Country-specific religious affiliation

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>		
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ nat_RELIG
	...
	997. Refused
	999. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

RELIGGRP- Groups of religious affiliations

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>		
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ RELIGGRP
	0.No religion
	1. Catholic
	2. Protestant
	3. Orthodox
	4. Other Christian
	5. Jewish
	6. Islamic
	7. Buddhist
	8. Hindu
	9. Other Asian religions
	10. Other religions
	97. Refused
	98. Information insufficient
	99. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

ATTEND – Attendance of religious services

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>		
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ ATTEND
	1. Several times a week or more often
	2. Once a week
	3. 2 or 3 times a month
	4. Once a month
	5. Several times a year
	6. Once a year
	7. Less frequently than once a year
	8. Never
	97. Refused
	98. Don't know
	99. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

TOPBOT - Top-Bottom self-placement

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.23. Toplumda kimilerinin mevkileri yüksek kimilerinininki ise düşüktür. Siz kendinizi şimdi göstereceğim en düşük düzeyin 1 en yüksek düzeyin 10 olduğu toplumsal mevki cetvelinde nereye yerleştirirsiniz?	Some people have a high some others have a low social status in society. Where would you place yourself on a ladder of social status where 1 represents the lowest and 10 the highest social status?
<i>Codes/ Categories</i>	1. En alt	1. Lowest, 01
	2.	2.
	3.	3.
	4.	4.
	5.	5.
	6.	6.
	7.	7.
	8.	8.
	9.	9.
	10. En üst	10. Highest, 10
	99. Cevap yok / Fikri yok / Bilmiyor	99. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Kart d23'ü gösterin, bu cetvelde "0" kullanılmadığını, 1-10 arası olduğunu unutmayın.	Show card d23. Do not forget that there is no value "0" in this card, but it is between values 1-10.
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ TOPBOT
(1=1)	1. Lowest, Bottom
(2=2)	2.
(3=3)	3.
(4=4)	4.
(5=5)	5.
(6=6)	6.
(7=7)	7.
(8=8)	8.
(9=9)	9.
(10=10)	10. Highest, Top
Not asked	98. Don't know
(99=99)	99. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

VOTE_LE - Did respondent vote in last general election?

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.24 Bazıları zamanımızda herhangi bir nedene bağlı olarak oy kullanmıyorlar. Siz son genel seçimlerde, yani 12 Haziran 2011 de oy kullandınız mı	Some people do not vote due to several reasons. Did you vote in the last general elections, on June, 12th 2011?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Evet, oy kullandım	Yes, I voted
	2. Hayır, oy kullanmadım	No, I didn't vote
	99. Fikri Yok / Bilmiyor / Cevap Yok	99.Does not know/ No answer
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ VOTE_LE
Not included	0. Not eligible to vote at last election
(1=1)	1. Yes
(2=2)	2. No
Not included	7. Refused
(99=9)	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

TR_PRTY - Country specific party voted for in last general election

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.24.a Haziran 2011 seçimlerinde hangi partiye oy verdiniz?	Which party did you vote for in the June 2011 elections?
<i>Codes/ Categories</i>	1.Adalet ve Kalkınma Partisi (AKP)	1. Justice and development party
	2. Büyük Birlik Partisi (BBP)	2. Grand Union party
	3. Barış ve Demokrasi Partisi [Former Democratic Society Party](BDP)	3.Peace and Democracy party
	4. Cumhuriyet halk partisi (CHP)	4.Republican People's Party
	5. Demokrat Parti (DP-DYP)	5. Democrat Party
	6. Milliyetçi Hareket Partisi (MHP)	6. Nationalist Action Party
	7. Saadet Partisi (SP)	7. Felicity Party
	8. Bağımsız Aday	8. Independent Candidate
	90.Diğer	90.Other
	96.Seçmen değildi	96. Was not eligible to vote
	97. Boş/geçersiz oy attı	97.Cast blank/invalid vote
99. Fikri Yok / Bilmiyor / Cevap Yok	99. Does not know / No answer	
<i>Interviewer Instruction</i>	Seçenekleri okumayın	Do not read the alternatives
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→TR_PRTY
(1=1)	1. Justice and development party
(2=3)	3. Grand Union party
(4=4)	4.Republican People's Party
(3=5)	5.Peace and Democracy party
(5=7)	7. Democrat Party
(6=9)	9. Nationalist Action Party
(7=10)	10.Felicity Party
(8=13)	13.Independent
(97=96)	96. Invalid ballot
Not asked	97. Refused
(96=99), (99=99)	99. No answer
	0. NAP (0, 2, 7 in VOTE_LE)

Optional: Recoding Syntax

--

PARTY_LR - Party voted for in last general election: left-right scale

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>		
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instructions</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ PARTY_LR
	1. Far left (communist, etc.)
	2. Left / centre left
	3. Centre / liberal
	4. Right / conservative
	5. Far right (fascist, etc.)
	6. Other
	7. No party affiliation
	96. Invalid ballot
	97. Refused
	98. Insufficient information to code into scheme
	99. No answer
	0. NAP (0, 2, 7 in VOTE_LE)

Optional: Recoding Syntax

--

TR_ETHN – Country-specific: origin country / ethnic group / ethnic identity / family origin

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.27 Çocukluğunuzda anne veya babanızla, günlük görüşme ve konuşmalarınızda hangi dili veya dilleri konuşturdunuz?	What language(s) did you speak with your parents in your childhood?
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>	Söylenen herşeyi açık olarak yazın	Clearly write everything that is said
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Open ended	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→nat_ETHN
Türkçe(Turkish)	1=Turk
Kürtçe(Kurdish), Zazaca(Zazaki)	2=Kurd
Rumca(Greek)	3=Greek
Arapça(Arabic)	4=Arab
Bulgarca(Bulgarian)	5=Bulgarian
Ermenice(Armenian)	7=Armenian
Yugoslavca(Yugoslavian)	8=Yugoslavian
Not asked	97. Refused
(99=99), (Missing=99)	99. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

HOMPOP - How many persons in household

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D28T. Yaşamakta olduğunuz hanede, okuyacağım yaş gruplarında sizinle beraber kaç kişi yaşadığını öğrenebilir miyim? Toplam kaç kişi?	May I learn how many people, in the age groups that I will read, live in the household that you live? How many in total?
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>	Yukarıda belirtilen sayıları toplayın ve belirtilen toplam sayıyı kontrol edin	Sum the numbers given above (number of children, toddlers and adults) and control the number
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Open ended question.	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Country Variable Codes/Construction Rules	→ HOMPOP
	0. Not a private household
(1=01)	01. One person (only respondent)
	...
(99=99)	99. No answer

HHCHILDR - How many children in household

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D2802. Yaşamakta olduğunuz hanede, okuyacağım yaş gruplarında sizinle beraber kaç kişi yaşadığını öğrenebilir miyim? Okul çağı ile 17 yaş arasındaki çocuklar (7-17 Yaş)	May I learn how many people, in the age groups that I will read, live in the household that you live? Children between schooling age and age 17. (ages 7-17)
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>	Her bir yaş grubunda kaçar kişi yaşadığını öğrenin ve kodlayın. Herhangi bir yaş grubunda kimse yoksa ilgili alana "0" kodlayın	Learn how many people live in each age group and code accordingly. If there's no one in an age group, then code "0".
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Open ended	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding: (list lowest, highest, and 'missing' codes only, replace terms in [square brackets] with real numbers.)

Country Variable Codes/Construction Rules	→ HHCHILDR
(0=0)	0. No children
(1=1)	1. One child
	...
	96. NAP (Code 0 in HOMPOP)
(99=99)	99. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

HHTODD - How many toddlers in household

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D2803. Yaşamakta olduğunuz hanede, okuyacağım yaş gruplarında sizinle beraber kaç kişi yaşadığını öğrenebilir miyim? 7 yaşından (okul çağından) küçük çocuklar (0-6 Yaş)	May I learn how many people, in the age groups that I will read, live in the household that you live? Children under age 7 (schooling age) (ages 0-6).
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>	Her bir yaş grubunda kaçar kişi yaşadığını öğrenin ve kodlayın. Herhangi bir yaş grubunda kimse yoksa ilgili alana "0" kodlayın	Learn how many people live in each age group and code accordingly. If there's no one in an age group, then code "0".
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Open ended	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding: (list lowest, highest, and 'missing' codes only, replace terms in [square brackets] with real numbers.)

Country Variable Codes/Construction Rules	→ HHTODD
(0=00)	00. No toddlers
(1=01)	01. One toddler
	...
	96. NAP (Code 0 in HOMPOP)
(99=99)	99: No answer

Optional: Recoding Syntax

--

TR_RINC – Country-specific: personal income

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.29 Vergi ve diğer kesintileri göz önünde bulundurmazsanız, maaş/ücret, kira, emekli aylığı, kendi işinizden elde ettiğiniz kazanç v.b. gelirlerini göz önünde bulundurarak ortalama toplam aylık KİŞİSEL geliriniz ne kadardır?	Not considering taxes and other cuts, and taking earning, retirement payments, rents, etc. of yours into account, what is your monthly average PERSONAL income?
<i>Codes/ Categories</i>	0.Hiç geliri yok/bedelsiz çalışıyor	0. No income / Works without pay
	99998. Fikri yok / Bilmiyor	99998. Does not know
	99999. Cevap yok	99999. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>	Açık yanıt almaya çalışın, söyleneni aynen yazın	Try to get a clear answer, write everything said verbatim.
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Please enter name of the currency: Turkish Lira	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding: (If the income information is collected by asking for income classes or brackets, please code class midpoints in local currency and report classes offered to respondents. If asking for individual amounts, list lowest, highest, and ‘missing’ codes only)

Country Variable Codes/Construction Rules	→nat_RINC
	...
(0=0)	0. No income
Not asked	999997. Refused
(99998=999998)	999998. Don't know
(999999=999999), (Missing=999999)	999999. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

TR_INC – Country-specific: household income

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.30 Vergi ve diğer kesintileri göz önünde bulundurmazsanız, maaş/ücret, kira, emekli aylığı, kendi işinizden elde ettiğiniz kazanç v.b. gelirlerini göz önünde bulundurarak ortalama toplam aylık HANE HALKI geliriniz ne kadardır?	Not considering taxes and other cuts, and taking earning, retirement payments, rents, etc. of yours into account, what is your monthly average HOUSEHOLD income?
<i>Codes/ Categories</i>	0.Hiç geliri yok	0. No income
	99998. Fikri yok / Bilmiyor	99998. Does not know
	99999. Cevap yok	99999. No answer
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Please enter name of the currency:	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding: (If the income information is collected by asking for income classes or brackets, please code class midpoints in local currency and report classes offered to respondents. If asking for individual amounts, list lowest, highest, and ‘missing’ codes only)

Country Variable Codes/Construction Rules	→nat_INC
	...
(0=0)	0. No income
Not asked	999997. Refused
(99998=999998)	999998. Don't know
(99999=999999), (Missing=999999)	999999. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

MARITAL – Legal partnership status

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	D.31 Medeni halinizi öğrenebilir miyim?	May I learn your marital status?
<i>Codes/ Categories</i>	1. Evli	1. Married
	2. Bir arada yaşıyor	2.Lives together
	3.Ayrı (hukuken evli fakat eşinden ayrı yaşıyor)	3.Seperated(lrgally married, but lives separate from the spouse)
	4Boşanmış	4.Divorced
	5Dul, eli vefat etmiş	5.Widowed, spouse died
	6Bekar, hiç evlenmemiş	6.Single, never married
	99. Cevap yok	99. no answer
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ Marital
(1=1)	1. Married
(2=2)	2. Civil partnership
(3=3)	3. Separated from spouse/civil partner (still legally married/still legally in a civil partnership)
(4=4)	4. Divorced from spouse/legally separated from civil partner
(5=5)	5. Widowed/civil partner died
(6=6)	6. Never married/never in a civil partnership
Not asked	7. Refused
(99=9)	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

URBRURAL – Place of living: urban - rural

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	Z.01. Anketin yapıldığı yerleşimin niteliği	Settlement type where the interview was undertaken.
<i>Codes/ Categories</i>	1. Metropol	1. Metropolitan city
	2. Metropol'un kenar mahalleleri	2. Smaller settlements of a Metropolitan city
	3. Küçük kent veya kasaba	3. Small province or town
	4. Köy / Belde	4. Village
	5. Mezra, bir tek evden oluşan bir yerleşim yeri	5. Small rural settlements / hamlet
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Answered by the interviewer	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ URBRURAL
(1=1)	1. A big city
(2=2)	2. The suburbs or outskirts of a big city
(3=3)	3. A town or a small city
(4=4)	4. A country village
(5=5)	5. A farm or home in the country
Not used	9. No answer

Optional: Recoding Syntax

--

TR_REG – Country specific: region

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>	Anketin yapıldığı il	Province where the interview was held
<i>Codes/ Categories</i>	Adana (1) Konya (42) Adıyaman (2) Kütahya (43) Afyon (3) Malatya (44) Ağrı (4) Manisa (45) Ankara (6) Kahramanmaraş (46) Antalya (7) Mardin (47) Aydın (9) Muğla (48) Balıkesir (10) Nevşehir (50) Bitlis (13) Niğde (51) Burdur (15) Ordu (52) Bursa (16) Sakarya (54) Çanakkale (17) Samsun (55) Çorum (19) Sivas (58) Denizli (20) Tekirdağ (59) Diyarbakır (21) Tokat (60) Edirne (22) Trabzon (61) Elazığ (23) Şanlıurfa (63) Erzincan (24) Van (65) Erzurum (25) Yozgat (66) Eskişehir (26) Zonguldak (67) Gaziantep (27) Kırıkkale (71) Giresun (28) Batman (72) Hatay (31) Şırnak (73) İçel (33) Bartın (74) İstanbul (34) Ardahan (75) İzmir (35) Kilis (79) Kastamonu (37) Osmaniye (80) Kayseri (38) Düzce (81) Kocaeli (41)	Adana (1) Konya (42) Adıyaman (2) Kütahya (43) Afyon (3) Malatya (44) Ağrı (4) Manisa (45) Ankara (6) Kahramanmaraş (46) Antalya (7) Mardin (47) Aydın (9) Muğla (48) Balıkesir (10) Nevşehir (50) Bitlis (13) Niğde (51) Burdur (15) Ordu (52) Bursa (16) Sakarya (54) Çanakkale (17) Samsun (55) Çorum (19) Sivas (58) Denizli (20) Tekirdağ (59) Diyarbakır (21) Tokat (60) Edirne (22) Trabzon (61) Elazığ (23) Şanlıurfa (63) Erzincan (24) Van (65) Erzurum (25) Yozgat (66) Eskişehir (26) Zonguldak (67) Gaziantep (27) Kırıkkale (71) Giresun (28) Batman (72) Hatay (31) Şırnak (73) İçel (33) Bartın (74) İstanbul (34) Ardahan (75) İzmir (35) Kilis (79) Kastamonu (37) Osmaniye (80) Kayseri (38) Düzce (81) Kocaeli (41)
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>	Province codes are plate numbers	

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ TR_REG
34	1 Istanbul
9, 20, 35, 45, 48	2 Aegean
1, 7, 31, 33, 46, 80	3 Mediterranean
2, 21, 27, 47, 63, 72	4 South east Anatolia
6, 26, 32, 43	5 Western Anatolia
11, 14, 16, 41, 54, 77, 81	6 Eastern Marmara
5, 37, 55, 57, 60, 74, 78	7 Western Black Sea
19, 39, 40, 42, 50, 51, 68	8 Central Anatolia
23, 44	9 Central East Anatolia

28, 29, 52, 61	10 Eastern Black Sea
10, 17, 59	11 Western Marmara
25	12 North Eastern Anatolia

Optional: Recoding Syntax

--

ISSP 2011 Turkey

SUBSCASE – Case substitution flag

	National Language	English Translation
<i>Question no. and text</i>		
<i>Codes/ Categories</i>		
<i>Interviewer Instruction</i>		
<i>Translation Note</i>		
<i>Note</i>		

Filter Variable(s) and Conditions:

--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ SUBSCASE
	0. NAP, no substitution in this survey
	1. Case from original sample
	2. Case substituted

Optional: Recoding Syntax

--

WEIGHT – Weighting factor

Please report on whether you calculate any weighting variables. If you adjust for non-response bias, please enter the variable(s) on which the sample's distribution(s) is (are) adjusted to the population distribution(s). Please, also report if you apply any kind of rescaling.

<i>Design weight to adjust for unequal selection probabilities</i>	No	[]
	Yes	[]
<i>Weight to adjust for non-response bias</i>	No	[]
	Yes	[] → please specify variables used for calculation of weight
<i>Are the final weights rescaled to net sample size (thus weighted sample size=unweighted sample size)?</i>	No	[] → please specify target population represented by sum of all case weights
	Yes	[]
<i>Note</i>		

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ WEIGHT
	1. No weighting

MODE – Administrative mode of data-collection

<i>Note</i>	
-------------	--

Construction/Recoding:

Country Variable Codes/Construction Rules	→ Mode
	10. F2f/PAPI, no visuals
	11. F2f/PAPI, visuals
	12. F2f/PAPI, respondent reading questionnaire
	13. F2f/PAPI, interpreter or translator – no visuals
	14. F2f/PAPI, interpreter or translator – visuals
	20. CAPI, no visuals
	21. CAPI, visuals
	22. CAPI, respondent reading questionnaire (paper or on monitor)
	23. CAPI, interpreter or translator – no visuals
	24. CAPI, interpreter or translator – visuals
	30. SC, arrives with interviewer, interviewer attending
	31. SC, arrives with interviewer, drops-off, picks up later
	32. SC, arrives with interviewer, drops off, mailed back by R
	33. SC, mailed to, completed by R and hold for pick up
	34. SC, mailed to, mailed back by R
	40. CASI, self-completion, computer-assisted

4. Country Questionnaire

Please provide the part(s) of your country questionnaire that relate(s) to the background variables reported in this template. If these variables are already covered by your country's field questionnaire delivered with your national ISSP data file, then just tick on the last page of this document. (PDF or MS Word format preferred.)

Already included in field questionnaire provided with the country data file.

Attached file: XXXXX.XXX

5. Frequency Distributions of Source Variables

Please supply frequency distributions with absolute and relative frequencies, missing values *included*, for **all** source variables. *Source variables* are the country-specific variables **before** recodes into ISSP standard variables are done. (MS Word or simple ASCII file preferred.)

Attached file: YYYYYY.YYY.

6. Correspondence list ISCO88<->national occupation codes

If your country derives ISCO88 codes from a national occupation coding scheme, please supply a correspondence list of national codes and ISCO88 codes. (MS Word or simple ASCII file preferred.)

ISCO88 is used to code responses directly.

Conversion of national coding scheme to ISCO88. Attached file: ZZZZZZ.ZZZ.